

# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 7 juillet 2015

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

---

## Communiqués

---

<b>Commerce international de marchandises du Canada, mai 2015</b>	2
Les exportations du Canada ont diminué de 0,6 % en mai, alors que les importations ont affiché une légère croissance de 0,2 %. Par conséquent, le déficit du commerce de marchandises du Canada avec le monde s'est creusé, passant de 3,0 milliards de dollars en avril à 3,3 milliards de dollars en mai.	
<b>Valeurs des propriétés résidentielles, 2012</b>	10
La valeur marchande totale des propriétés résidentielles au Canada a atteint 4 064,5 milliards de dollars en 2012, en hausse de 5,7 % par rapport à 2011.	
Indice des prix des entrées dans l'agriculture, premier trimestre de 2015	16
Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs : petits aéroports, mars 2015	19
Indices des prix des exportations et des importations, mai 2015	20
Valeur réelle des importations et des exportations selon la formule de Fisher, mai 2015	21
<b>Nouveaux produits et études</b>	22

---



## Communiqués

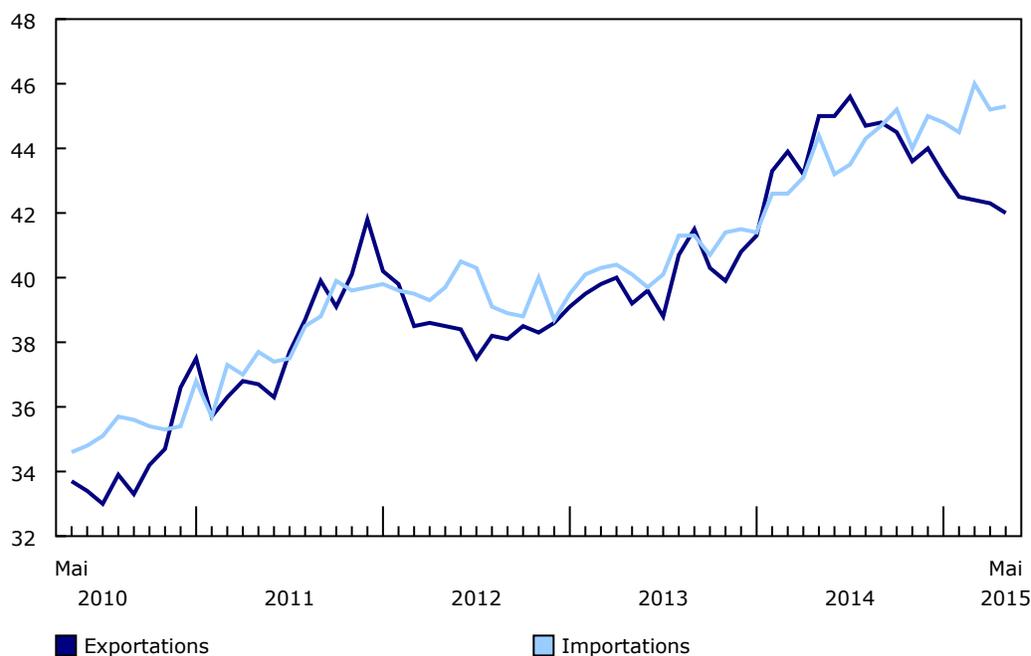
### Commerce international de marchandises du Canada, mai 2015

Les exportations du Canada ont diminué de 0,6 % en mai, alors que les importations ont affiché une légère croissance de 0,2 %. Les volumes des exportations ont reculé de 2,5 % et les prix se sont accrus de 1,9 %. Parallèlement, les volumes des importations ont progressé de 0,3 % et les prix ont légèrement fléchi de 0,1 %.

Par conséquent, le déficit du commerce de marchandises du Canada avec le monde s'est creusé, passant de 3,0 milliards de dollars en avril à 3,3 milliards de dollars en mai.

#### Graphique 1 Exportations et importations de marchandises

milliards de dollars



Note(s) : Les données sont désaisonnalisées.  
Source(s) : Tableau CANSIM 228-0069.

#### Diminution des exportations vers les pays autres que les États-Unis

Les exportations à destination de pays autres que les États-Unis ont baissé de 1,6 % pour se chiffrer à 10,0 milliards de dollars en mai. Les exportations vers le Royaume-Uni ont diminué de 345 millions de dollars et celles vers la Chine, de 307 millions de dollars. Ces réductions ont été partiellement compensées par une augmentation de 302 millions de dollars des exportations à destination de la Suisse. Les exportations vers les États-Unis ont connu une baisse de 0,3 % pour s'établir à 32,0 milliards de dollars.

Les importations en provenance des États-Unis ont progressé de 0,5 % pour atteindre 30,0 milliards de dollars en mai. Les importations en provenance de pays autres que les États-Unis ont reculé de 0,2 % pour se situer à 15,5 milliards de dollars. Ce repli a été principalement attribuable à une diminution de 184 millions de dollars des

---

importations en provenance du Japon et à un recul de 160 millions de dollars en provenance de l'Italie. Toutefois, les importations en provenance du Royaume-Uni (+227 millions de dollars) et de la Norvège (+216 millions de dollars) ont augmenté.

Par conséquent, le déficit commercial du Canada avec les pays autres que les États-Unis s'est élargi, passant de 5,3 milliards de dollars en avril à 5,5 milliards de dollars en mai. L'excédent commercial du Canada avec les États-Unis s'est rétréci, passant de 2,3 milliards de dollars en avril à 2,1 milliards de dollars en mai.

### **Diminution des exportations en raison d'une baisse des volumes**

Les exportations ont reculé pour se chiffrer à 42,0 milliards de dollars en mai, ce qui représente la cinquième baisse mensuelle consécutive. Les diminutions observées pour les produits en métal et produits minéraux non métalliques ainsi que les minerais et minéraux non métalliques ont été en grande partie contrebalancées par les augmentations enregistrées pour les aéronefs et autres matériel et pièces de transport, de même que les véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile. Les volumes des exportations ont fléchi de 2,5 % en mai, après deux augmentations mensuelles consécutives.

Les exportations de produits en métal et produits minéraux non métalliques ont diminué de 5,8 % pour se fixer à 4,6 milliards de dollars. Les exportations de produits métalliques usinés ont baissé de 19,7 % pour se chiffrer à 370 millions de dollars. Les exportations de métaux précieux et alliages en métaux précieux sous forme brute (-4,6 %) et de nickel et alliages en nickel sous forme brute (-13,4 %) ont également reculé en mai. Dans l'ensemble, les volumes ont baissé de 7,0 %, alors que les prix ont augmenté de 1,2 %.

Les exportations de minerais et minéraux non métalliques ont fléchi de 9,2 % pour s'établir à 1,4 milliard de dollars. Des diminutions généralisées ont été observées dans l'ensemble de la section, surtout dans les autres minerais et concentrés de métaux (-41,3 %), les minerais et concentrés de cuivre (-12,2 %) et la potasse (-7,9 %). Pour la section, les volumes ont affiché un recul de 12,7 %, alors que les prix ont progressé de 4,0 %.

Ces baisses ont été partiellement compensées par la hausse de 10,3 % des exportations d'aéronefs et autres matériel et pièces de transport, qui se sont établies à 2,1 milliards de dollars en mai. Cette hausse a été principalement attribuable aux exportations d'aéronefs, qui se sont accrues de 30,7 % pour se chiffrer à 1,0 milliard de dollars.

Les exportations de véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile ont augmenté de 2,7 % pour se situer à 6,9 milliards de dollars, en raison d'une croissance des volumes. Les exportations d'automobiles et camions légers ont progressé de 3,8 % pour atteindre 4,6 milliards de dollars.

### **Légère hausse des importations**

Les importations ont légèrement augmenté pour se chiffrer à 45,3 milliards de dollars en mai, en raison des hausses survenues dans 7 des 11 sections.

Les importations de biens de consommation se sont accrues de 2,3 % pour s'établir à 9,7 milliards de dollars, sous l'effet d'une progression des volumes de 2,8 %. Une hausse des importations a été observée dans les groupes de marchandises de biens et fournitures divers (+9,1 %) et de produits pharmaceutiques et médicinaux (+4,8 %).

Les importations de produits en métal et produits minéraux non métalliques ont augmenté de 5,0 % pour se fixer à 3,8 milliards de dollars. Cette hausse a été principalement attribuable aux importations de métaux précieux et alliages en métaux précieux sous forme brute, qui ont crû de 43,6 % pour se chiffrer à 847 millions de dollars. Dans l'ensemble, les volumes ont affiché une hausse de 2,8 % et les prix, de 2,1 %.

Les importations de produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc ont progressé de 5,1 % pour atteindre 3,7 milliards de dollars. Les volumes ont augmenté de 10,6 %, alors que les prix ont fléchi de 5,0 %. Les importations de lubrifiants et autres produits pétroliers raffinés se sont chiffrées à 565 millions de dollars, en hausse de 20,6 %. Les produits chimiques de base ont affiché une croissance de 12,3 % pour s'établir à 875 millions de dollars.

Parallèlement, les importations d'aéronefs et autres matériel et pièces de transport ont reculé de 12,4 % pour se situer à 1,6 milliard de dollars. Les importations de navires, locomotives, matériel roulant de chemin de fer et de transport rapide ont diminué de 181 millions de dollars pour se chiffrer à 119 millions de dollars en mai, après une hausse de 184 millions de dollars en avril.

Les importations de machines, matériel et pièces industriels ont baissé de 5,0 % pour se fixer à 4,3 milliards de dollars, sous l'effet d'un repli de 5,1 % des volumes. Des baisses des importations ont été observées dans les autres machines et matériel d'usage général (-8,1 %) et les machines et matériel pour l'exploitation forestière, minière et de construction (-13,3 %).

### **Hausse des exportations et des importations de produits énergétiques**

Les exportations de produits énergétiques ont augmenté de 1,3 % pour se chiffrer à 7,7 milliards de dollars en mai. Les exportations de produits pétroliers raffinés pour combustible ont augmenté de 7,4 % pour atteindre 895 millions de dollars, mais ont été partiellement contrebalancées par un recul des exportations de pétrole brut et pétrole brut bitumineux, qui ont baissé de 1,1 % pour s'établir à 5,3 milliards de dollars. Dans l'ensemble, les prix ont progressé de 8,4 %, alors que les volumes ont affiché un recul de 6,5 %.

Les importations de produits énergétiques ont augmenté de 2,9 % pour se fixer à 3,0 milliards de dollars, en raison d'une hausse des prix. Des augmentations généralisées ont été observées dans l'ensemble de la section. Les importations de pétrole brut et pétrole brut bitumineux ont connu la plus forte augmentation, ayant progressé de 5,7 % pour se fixer à 1,7 milliard de dollars.

### **Révision des importations et des exportations d'avril**

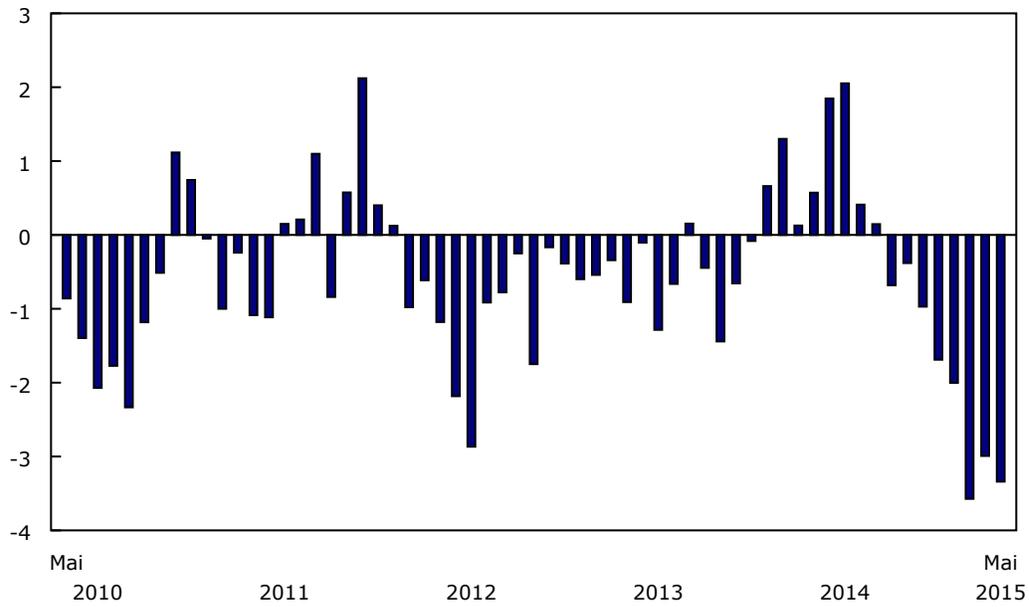
Les importations d'avril, qui s'étaient chiffrées à 44,9 milliards de dollars lors de la diffusion du mois précédent, ont été révisées pour se fixer à 45,2 milliards de dollars. Les exportations, établies en avril à 41,9 milliards de dollars, ont été révisées pour se chiffrer à 42,3 milliards de dollars. Les révisions reflètent des estimations qui ont été mises à jour ou remplacées par les données administratives et données d'enquête nouvellement disponibles, ainsi que des corrections amenées par des transactions tardives de grande valeur.

---

## Graphique 2 Balance du commerce international de marchandises

---

milliards de dollars



**Note(s)** : Les données sont désaisonnalisées.  
**Source(s)** : Tableau CANSIM [228-0069](#).

---

## Note aux lecteurs

Le commerce de marchandises est l'une des composantes de la balance des paiements (BDP) internationaux du Canada, qui comprend également le commerce des services, les revenus de placements, les transferts courants, les flux de capitaux et les flux financiers.

Les données sur le commerce international par produit sont offertes sur la base de la BDP ainsi que sur la base douanière. Les données sur le commerce international par pays sur la base douanière sont offertes pour tous les pays, et sont offertes sur la base de la BDP pour les 27 principaux partenaires commerciaux (PPC) du Canada. Cette liste des PPC s'appuie sur leur part annuelle du commerce de marchandises total — importations et exportations — effectué avec le Canada en 2012. On calcule les données sur la BDP à partir des données sur la base douanière en faisant des ajustements liés à l'évaluation, à la couverture, au choix du moment et à la résidence. On effectue ces ajustements afin d'assurer la conformité avec les concepts et les définitions du Système de comptabilité nationale du Canada.

Pour une analyse comparative entre les concepts de la BDP et des données douanières, voir le document intitulé « [Le commerce international des biens de la balance des paiements à Statistique Canada : L'augmentation du bris géographique à 27 principaux partenaires commerciaux](#) ».

Dans le présent communiqué, les données figurent sur la base de la BDP; elles sont désaisonnalisées et exprimées en dollars courants. Les dollars constants sont calculés à l'aide de la formule du volume de Laspeyres (2007=100).

Pour obtenir plus de renseignements sur la désaisonnalisation, voir le document intitulé [Données désaisonnalisées — Foire aux questions](#).

## Révisions

Les données sur le commerce de marchandises sont généralement révisées de façon régulière, chaque mois de l'année en cours. Les révisions de l'année en cours se reflètent à la fois dans les données sur la base douanière et dans les données sur la base de la BDP.

Les données sur la base douanière de l'année précédente sont révisées lors de la publication des données de janvier et de février ainsi que par trimestre. Les données sur la base douanière des deux années précédentes sont révisées annuellement et sont publiées en février, lors de la publication du mois de référence de décembre.

Les données sur la base de la BDP de l'année précédente sont révisées lors de la publication des données de janvier, de février, de mars et d'avril. Afin de s'aligner avec le Système canadien des comptes macroéconomiques, les révisions des données fondées sur la BDP des années précédentes sont publiées annuellement, en décembre, lors de la publication du mois de référence d'octobre.

Divers facteurs rendent ces révisions nécessaires, dont la réception tardive des documents relatifs aux importations et aux exportations, la présence de renseignements erronés dans les documents de douane, le remplacement des estimations calculées pour la section de l'énergie par les chiffres réels, la reclassification des marchandises à la lumière de renseignements plus récents et la correction des variations saisonnières.

Pour obtenir plus de renseignements sur les révisions du pétrole brut et du gaz naturel, voir le document intitulé « [Révision des données sur le commerce du pétrole brut et du gaz naturel](#) ».

Les données révisées peuvent être consultées dans les tableaux appropriés de CANSIM.

## Prochaine diffusion

Les données de juin sur le commerce international de marchandises du Canada seront diffusées le 5 août.

**Tableau 1**  
**Commerce de marchandises : les 10 principaux partenaires commerciaux du Canada — Données désaisonnalisées, en dollars courants**

	Mai 2014	Avril 2015 <sup>r</sup>	Mai 2015	Avril à mai 2015	Mai 2014 à mai 2015
	millions de dollars			variation en %	
<b>Total des exportations</b>	<b>45 020</b>	<b>42 253</b>	<b>42 002</b>	<b>-0,6</b>	<b>-6,7</b>
États-Unis	34 212	32 068	31 981	-0,3	-6,5
Chine	1 766	1 983	1 676	-15,5	-5,1
Mexique	580	607	664	9,4	14,6
Royaume-Uni	1 017	1 305	960	-26,4	-5,6
Japon	908	744	741	-0,3	-18,3
Allemagne	297	276	306	10,9	2,9
Corée du Sud	470	464	298	-35,9	-36,7
Hong Kong	268	265	211	-20,6	-21,4
Pays-Bas	264	300	361	20,2	36,8
France	258	249	264	6,3	2,4
<b>Total des importations</b>	<b>44 448</b>	<b>45 245</b>	<b>45 342</b>	<b>0,2</b>	<b>2,0</b>
États-Unis	29 094	29 724	29 859	0,5	2,6
Chine	3 092	3 066	3 028	-1,2	-2,1
Mexique	1 470	1 565	1 495	-4,5	1,7
Royaume-Uni	704	576	803	39,2	14,0
Japon	850	1 057	873	-17,5	2,7
Allemagne	1 155	1 188	1 292	8,8	11,9
Corée du Sud	427	409	497	21,5	16,2
Hong Kong	358	387	395	2,1	10,2
Pays-Bas	475	323	307	-4,8	-35,2
France	368	349	342	-2,0	-7,1
<b>Balance commerciale</b>	<b>572</b>	<b>-2 992</b>	<b>-3 340</b>	<b>...</b>	<b>...</b>
États-Unis	5 119	2 344	2 122	...	...
Chine	-1 326	-1 083	-1 352	...	...
Mexique	-890	-958	-830	...	...
Royaume-Uni	313	728	158	...	...
Japon	58	-314	-131	...	...
Allemagne	-858	-912	-986	...	...
Corée du Sud	42	55	-199	...	...
Hong Kong	-90	-121	-184	...	...
Pays-Bas	-211	-23	54	...	...
France	-110	-100	-77	...	...

<sup>r</sup> révisé

... n'ayant pas lieu de figurer

**Note(s) :**

Les totaux ne sont pas égaux à la somme de leurs composantes.

Les pays inscrits représentent les 10 principaux partenaires commerciaux du Canada selon le total du commerce de marchandises annuel de 2013.

Source(s) : Tableau CANSIM [228-0069](#).

Tableau 2

**Commerce de marchandises : Système de classification des produits de l'Amérique du Nord<sup>1</sup> — Données désaisonnalisées, en dollars courants**

	Mai 2014	Avril 2015 <sup>r</sup>	Mai 2015	Avril à mai 2015	Mai 2014 à mai 2015
	millions de dollars			variation en %	
<b>Total des exportations</b>	<b>45 020</b>	<b>42 253</b>	<b>42 002</b>	<b>-0,6</b>	<b>-6,7</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	2 703	2 634	2 567	-2,5	-5,0
Produits énergétiques	11 579	7 560	7 659	1,3	-33,8
Minerais et minéraux non métalliques	1 583	1 584	1 439	-9,2	-9,1
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	4 386	4 860	4 577	-5,8	4,3
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	3 018	2 938	2 958	0,7	-2,0
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	3 176	3 167	3 068	-3,2	-3,4
Machines, matériel et pièces industriels	2 448	2 651	2 558	-3,5	4,5
Matériel et pièces électroniques et électriques	1 983	2 277	2 167	-4,8	9,3
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	6 646	6 718	6 898	2,7	3,8
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	1 745	1 893	2 087	10,3	19,6
Biens de consommation	4 793	4 981	5 064	1,7	5,7
Transactions spéciales commerciales <sup>2</sup>	177	160	164	2,2	-7,8
Autres ajustements de la balance des paiements	783	829	796	-4,0	1,7
<b>Total des importations</b>	<b>44 448</b>	<b>45 245</b>	<b>45 342</b>	<b>0,2</b>	<b>2,0</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	1 262	1 296	1 340	3,4	6,2
Produits énergétiques	3 889	2 881	2 963	2,9	-23,8
Minerais et minéraux non métalliques	1 017	984	876	-10,9	-13,8
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	3 736	3 657	3 842	5,0	2,8
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	3 824	3 521	3 702	5,1	-3,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	1 866	2 014	2 018	0,2	8,2
Machines, matériel et pièces industriels	4 248	4 488	4 262	-5,0	0,3
Matériel et pièces électroniques et électriques	4 954	5 179	4 983	-3,8	0,6
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	7 812	8 376	8 413	0,4	7,7
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	1 388	1 864	1 633	-12,4	17,7
Biens de consommation	8 984	9 495	9 718	2,3	8,2
Transactions spéciales commerciales <sup>2</sup>	581	617	725	17,4	24,8
Autres ajustements de la balance des paiements	888	874	867	-0,8	-2,4

r révisé

1. Les données du commerce international de marchandises sont basées sur le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord de 2007.

2. Particulièrement les transactions de faible valeur, les coûts de réparation des équipements et les marchandises retournées vers le pays d'origine.

**Note(s)** : Les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.**Source(s)** : Tableau CANSIM [228-0059](#).

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [228-0059](#) à [228-0067](#) et [228-0069](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéros d'enquête [2201](#), [2202](#) et [2203](#).**

Les données sur la base douanière sont maintenant offertes dans la *Base de données sur le commerce international canadien de marchandises* ([65F0013X](#)), laquelle est accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Le numéro de mai 2015 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada*, vol. 69, n° 5 ([65-001-X](#)), est également accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)).

Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Tony Peluso au 613-797-5791 ([anthony.peluso@statcan.gc.ca](mailto:anthony.peluso@statcan.gc.ca)), Division du commerce et des comptes internationaux.

---

## Valeurs des propriétés résidentielles, 2012

La valeur marchande totale des propriétés résidentielles au Canada a atteint 4 064,5 milliards de dollars en 2012, en hausse de 5,7 % par rapport à 2011.

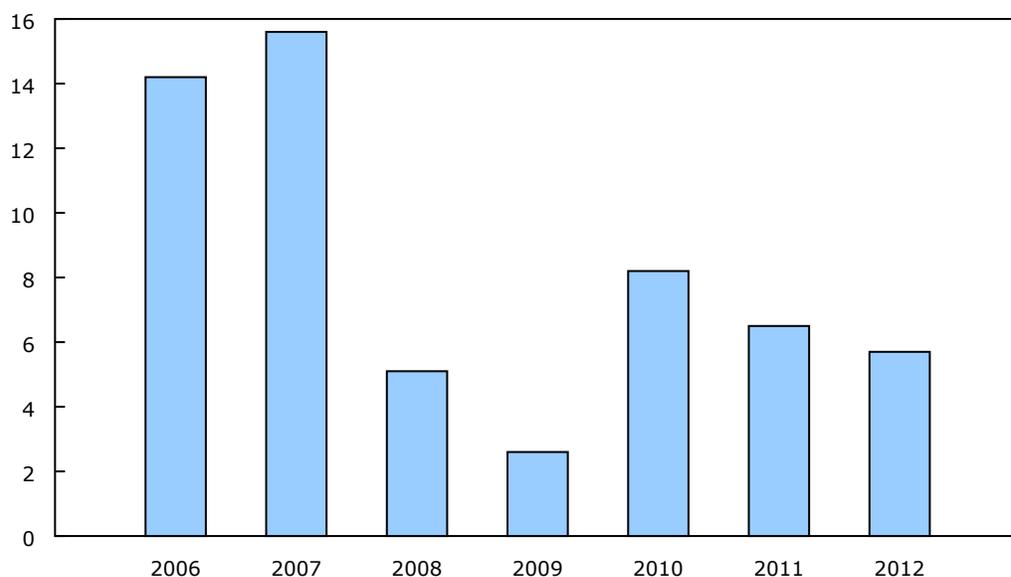
L'augmentation de la valeur a surtout été observée en Ontario, en Alberta et au Québec. Ensemble, ces trois provinces ont été à l'origine de 83,8 % de l'augmentation annuelle.

La croissance de la valeur des propriétés résidentielles a ralenti en 2012 comparativement à l'année précédente, mais elle est restée au-dessus du taux observé lors du ralentissement économique en 2009.

### Graphique 1 Léger recul de la croissance de la valeur des propriétés résidentielles en 2012

---

variation annuelle en %



Source(s) : Tableau CANSIM 026-0018.

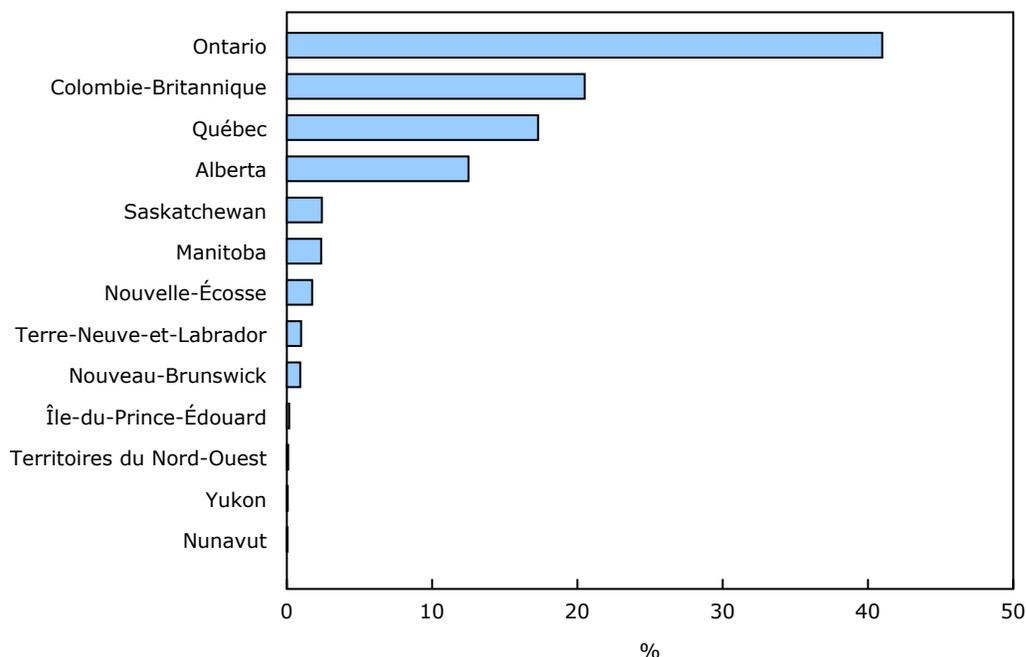
---

### La valeur des propriétés résidentielles est concentrée dans quatre provinces

En 2012, plus de 90 % de la valeur totale des propriétés résidentielles au Canada était réparti dans quatre provinces : l'Ontario (41,0 %), la Colombie-Britannique (20,5 %), le Québec (17,3 %) et l'Alberta (12,5 %).

## Graphique 2

L'Ontario, la Colombie-Britannique, le Québec et l'Alberta représentent plus de 90 % de la valeur des propriétés résidentielles canadiennes en 2012



Source(s) : Tableau CANSIM 026-0018.

## La Saskatchewan affiche la plus forte croissance à l'échelle provinciale de la valeur des propriétés résidentielles

Parmi les provinces, les taux de croissance les plus élevés ont été observés en Saskatchewan (+9,7 %), à Terre-Neuve-et-Labrador (+9,5 %) et au Manitoba (+8,8 %).

Les plus faibles taux de variation de la valeur des propriétés ont été enregistrés en Colombie-Britannique (+1,3 %) et en Nouvelle-Écosse (+3,5 %).

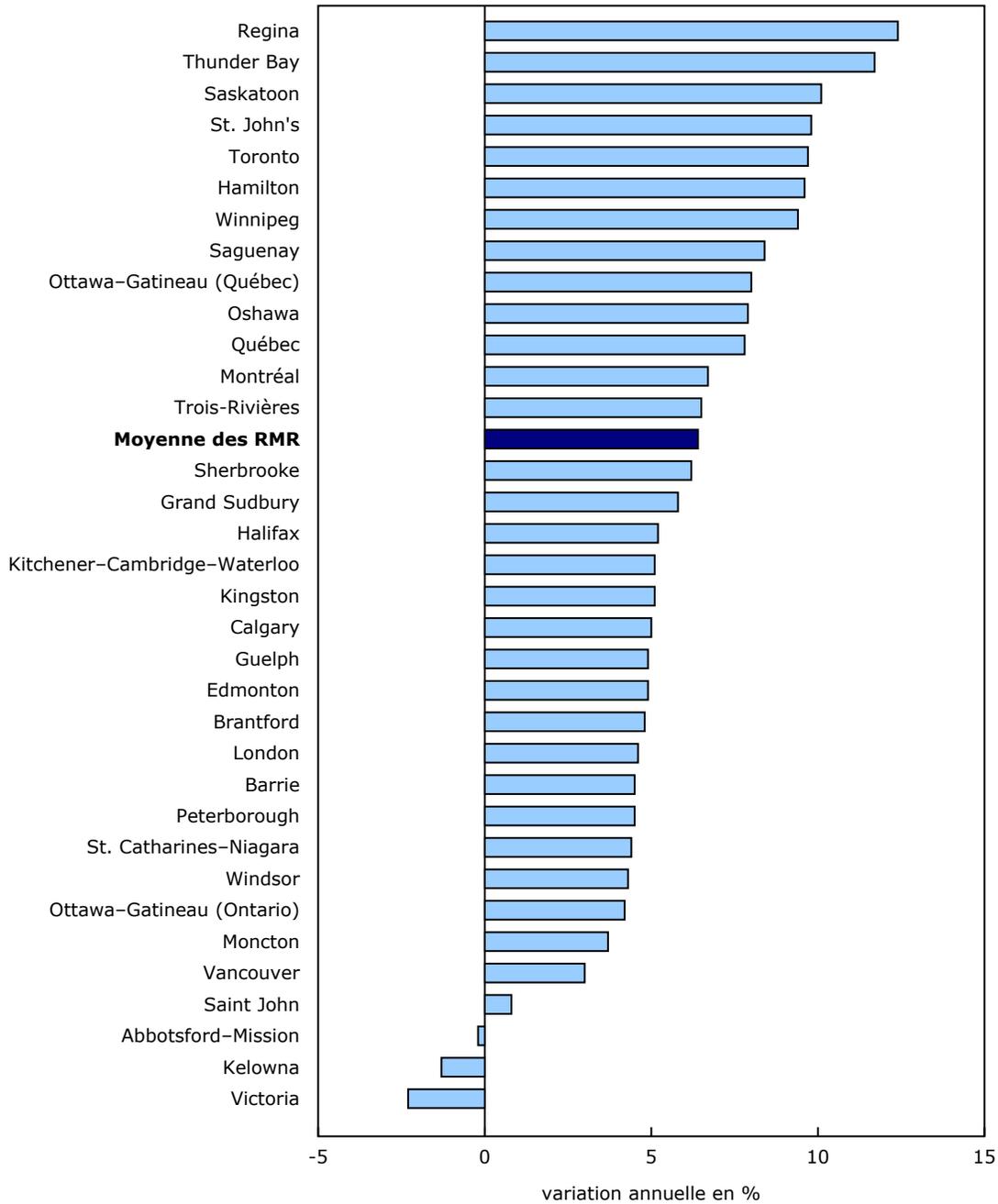
## La valeur augmente dans presque toutes les régions métropolitaines de recensement

La valeur totale des propriétés résidentielles dans les régions métropolitaines de recensement (RMR) a augmenté de 6,4 % entre 2011 et 2012. Regina a connu la plus forte progression (+12,4 %), suivie de Thunder Bay (+11,7 %) et de Saskatoon (+10,1 %).

La valeur totale a affiché un recul à Victoria (-2,3 %), à Kelowna (-1,3 %) et à Abbotsford–Mission (-0,2 %).

**Graphique 3**

**Croissance de la valeur totale des propriétés résidentielles dans les régions métropolitaines de recensement (RMR) en 2012**



Source(s) : Tableau CANSIM 026-0018.

---

## Toronto, Vancouver et Montréal sont à l'origine de près de la moitié de la valeur totale des propriétés résidentielles

La valeur du stock de biens immobiliers résidentiels dans les RMR du Canada a atteint 3 103,5 milliards de dollars en 2012, ce qui correspond à plus des trois quarts (76,4 %) de la valeur totale nationale.

Toronto, Vancouver et Montréal, les trois plus grandes RMR en ce qui a trait à la valeur des propriétés résidentielles, représentaient 44,4 % du total national en 2012.

Les autres RMR combinées représentaient 32,0 % du total de la valeur des propriétés résidentielles, alors que les régions autres que les RMR correspondaient à 23,6 % de la valeur.

### Note aux lecteurs

Les **propriétés résidentielles** comprennent tous les genres de propriétés classées comme étant résidentielles dans la plupart des provinces dans le contexte de l'évaluation aux fins de l'impôt foncier. Elles comprennent les propriétés individuelles et multifamiliales, les maisons de ferme, les chalets et résidences secondaires de loisirs, les maisons mobiles, les résidences institutionnelles et collectives ainsi que les terrains vacants qui sont légalement utilisables à des fins résidentielles.

La **valeur des propriétés** renvoie aux valeurs des propriétés déterminées par les provinces, les territoires et les municipalités au moyen d'une méthode précise d'évaluation foncière (coût, comparaison des ventes ou revenu), et rajustée par Statistique Canada en fonction des dates des prix cibles et des volumes pour l'année de référence. Pour une **année de référence** donnée, la date du prix cible est le 1<sup>er</sup> juillet et la date du volume est le 31 décembre. À titre d'exemple, dans l'année de référence 2012, le prix des propriétés correspond au prix en date du 1<sup>er</sup> juillet 2012 et le stock ou le volume correspond à celui du 31 décembre 2012.

Dans le cadre du présent communiqué, la région métropolitaine de recensement d'Ottawa–Gatineau (Ontario et Québec) est divisée en deux régions, soit la partie Ottawa et la partie Gatineau.

Les estimations de la valeur totale des propriétés résidentielles selon le territoire sont maintenant disponibles pour l'année de référence 2012, et les estimations révisées sont disponibles pour les années de références 2008 à 2011. Ces estimations sont sujettes à révision à mesure que des données auxiliaires et d'évaluations foncières plus récentes deviennent disponibles.

La méthodologie utilisée pour la diffusion actuelle diffère de celle utilisée dans la diffusion sur les « Valeurs des propriétés résidentielles et non résidentielles selon l'évaluation foncière » (publiée dans *Le Quotidien* du 21 novembre 2014), pour répondre aux exigences de Finances Canada en matière de données pour les arrangements fiscaux. Aux fins des arrangements fiscaux, les valeurs comprennent seulement les valeurs foncières des propriétés résidentielles imposables, exprimées en fonction de leur année d'imposition qui correspond à l'année suivant l'année de référence des valeurs.

Pour en savoir davantage sur les différentes façons de mesurer la valeur du stock de biens immobiliers résidentiels, consulter la publication « [Mesure du stock de biens immobiliers résidentiels](#) ».

**Tableau 1**  
**Valeurs des propriétés résidentielles, selon la province et le territoire**

	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2011 à 2012
	milliards de dollars								variation en %
<b>Canada</b>	<b>2 343,4</b>	<b>2 676,8</b>	<b>3 095,5</b>	<b>3 251,9</b>	<b>3 336,5</b>	<b>3 609,4</b>	<b>3 843,7</b>	<b>4 064,5</b>	<b>5,7</b>
Terre-Neuve-et-Labrador	18,6	18,7	21,4	26,4	31,3	33,1	36,3	39,8	9,5
Île-du-Prince-Édouard	4,3	5,0	5,2	5,4	5,8	6,1	6,0	6,4	6,4
Nouvelle-Écosse	44,3	48,6	53,8	57,2	60,7	63,9	68,2	70,6	3,5
Nouveau-Brunswick	22,6	23,8	26,0	28,8	31,2	32,8	35,3	37,4	5,9
Québec	405,3	440,9	481,9	529,1	561,5	613,3	658,3	702,9	6,8
Ontario	1 030,2	1 114,4	1 221,8	1 270,4	1 331,1	1 431,8	1 547,6	1 665,5	7,6
Manitoba	49,3	53,0	61,3	69,8	73,3	82,2	88,0	95,7	8,8
Saskatchewan	36,6	40,1	53,0	70,8	77,9	82,8	89,5	98,1	9,7
Alberta	245,4	331,9	474,2	483,7	446,0	481,8	485,3	507,9	4,7
Colombie-Britannique	483,0	596,2	692,3	705,2	712,4	775,3	822,7	833,1	1,3
Yukon	1,3	1,3	1,4	1,6	1,6	1,9	1,9	2,3	18,4
Territoires du Nord-Ouest	1,8	2,3	2,5	2,5	2,9	3,4	3,5	3,6	4,0
Nunavut	0,7	0,7	0,8	0,9	1,0	1,1	1,2	1,2	2,6

**Note(s)** : Les chiffres ayant été arrondis, la somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

**Source(s)** : Tableau CANSIM [026-0018](#).

**Tableau 2**  
**Valeurs des propriétés résidentielles, selon la région métropolitaine de recensement<sup>1</sup>**

	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2011 à 2012
	milliards de dollars								variation en %
<b>Total des régions métropolitaines de recensement</b>	<b>1 772,2</b>	<b>2 024,1</b>	<b>2 324,2</b>	<b>2 426,9</b>	<b>2 479,5</b>	<b>2 708,6</b>	<b>2 917,8</b>	<b>3 103,5</b>	<b>6,4</b>
St. John's	8,6	8,7	9,9	12,4	14,8	17,6	19,3	21,2	9,8
Halifax	22,8	25,3	27,7	29,7	31,1	33,7	35,6	37,5	5,2
Saint John	4,2	4,3	4,8	5,6	6,4	6,7	7,4	7,5	0,8
Moncton	4,7	5,0	5,5	6,2	6,8	7,0	7,8	8,1	3,7
Montréal	232,5	252,2	271,8	297,7	313,1	341,5	366,4	391,0	6,7
Québec <sup>2</sup>	34,6	38,3	43,1	48,3	53,5	60,5	66,5	71,7	7,8
Saguenay <sup>2</sup>	5,4	5,7	6,6	7,2	7,7	8,9	10,1	10,9	8,4
Sherbrooke <sup>2</sup>	9,0	10,2	11,0	11,8	12,5	13,4	15,2	16,1	6,2
Trois-Rivières <sup>2</sup>	4,9	5,4	6,0	6,7	6,9	7,7	8,3	8,8	6,5
Barrie	14,3	15,9	16,8	17,5	18,2	18,6	19,5	20,4	4,5
Brantford	7,6	8,4	9,2	9,5	9,9	10,1	10,7	11,2	4,8
Greater Sudbury	6,7	7,6	9,4	11,0	10,6	12,6	13,2	13,9	5,8
Guelph <sup>2</sup>	9,8	10,9	11,7	12,1	12,6	14,0	16,2	17,0	4,9
Hamilton	52,4	57,5	62,7	66,6	69,4	69,7	75,7	83,0	9,6
Kingston	10,9	12,1	12,8	13,2	13,9	15,2	16,1	16,9	5,1
Kitchener–Cambridge–Waterloo	31,0	33,8	36,7	39,9	40,3	44,3	47,2	49,6	5,1
London	28,6	31,1	33,5	35,7	36,5	39,5	40,8	42,7	4,6
Oshawa	25,2	26,5	28,3	29,7	30,6	31,8	34,0	36,7	7,9
Ottawa–Gatineau <sup>2</sup>	90,1	95,4	101,7	110,9	118,8	134,8	145,0	152,1	4,9
Partie Ottawa	73,6	77,6	82,0	89,6	95,9	110,1	118,1	123,1	4,2
Partie Gatineau	16,5	17,7	19,6	21,3	22,9	24,8	26,8	29,0	8,0
Peterborough	8,5	9,4	10,0	10,3	10,7	11,0	11,6	12,1	4,5
St. Catharines–Niagara	25,3	27,7	30,5	31,4	32,1	32,7	34,0	35,5	4,4
Thunder Bay	6,0	6,1	6,1	6,6	6,9	6,8	7,9	8,8	11,7
Toronto	521,3	560,6	621,3	639,7	677,0	733,4	807,3	886,0	9,7
Windsor	19,9	20,2	20,0	19,7	19,0	19,4	20,3	21,2	4,3
Winnipeg	33,3	37,1	42,8	49,2	51,6	57,8	62,0	67,8	9,4
Regina	9,4	10,2	13,2	18,7	19,5	21,0	23,1	26,0	12,4
Saskatoon	11,4	13,0	19,9	25,4	25,3	27,8	29,3	32,3	10,1
Calgary	100,1	147,8	192,9	192,7	173,0	190,2	189,0	198,4	5,0
Edmonton	74,3	93,9	156,7	151,2	136,9	150,4	152,5	159,9	4,9
Kelowna <sup>2</sup>	18,7	24,0	24,0	24,7	24,7	25,2	30,4	30,0	-1,3
Abbotsford–Mission <sup>2</sup>	12,5	15,2	17,5	17,8	17,5	18,5	18,5	18,5	-0,2
Vancouver	282,7	350,9	400,1	406,9	408,7	460,8	511,1	526,3	3,0
Victoria	45,3	53,3	59,8	60,8	62,9	66,1	65,9	64,4	-2,3

1. Il est possible de consulter en ligne les subdivisions de recensement qui font partie des **régions métropolitaines de recensement**.

2. Il y a eu des modifications des limites géographiques de la région métropolitaine de recensement durant l'année de référence 2011.

**Note(s)** : Les chiffres ayant été arrondis, la somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.

**Source(s)** : Tableau CANSIM **026-0018**.

**Données offertes dans CANSIM : tableau 026-0018.**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête 5213.**

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)).

Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Orane Saint-Denis au 613-864-8273, Division de l'investissement, des sciences et de la technologie.

---

## Indice des prix des entrées dans l'agriculture, premier trimestre de 2015

Au premier trimestre, l'Indice des prix des entrées dans l'agriculture a diminué de 0,4 %.

La baisse est principalement attribuable aux prix plus faibles de la machinerie et des véhicules automobiles (-4,2 %), en particulier ceux du carburant pour la machinerie (-16,6 %).

Dans une moindre mesure, les bâtiments (-1,4 %) ont également contribué au recul de l'Indice des prix des entrées dans l'agriculture.

Les prix ont augmenté pour la production végétale (+1,1 %), les frais d'exploitation généraux (+1,3 %) et la production animale (+0,1 %).

L'indice a diminué dans quatre provinces. La Saskatchewan (-2,5 %) a enregistré la baisse la plus importante, suivie du Québec (-1,1 %), du Manitoba (-1,0 %) et du Nouveau-Brunswick (-0,3 %).

À l'échelle du Canada, les prix des entrées dans l'agriculture ont augmenté de 2,7 % au premier trimestre par rapport au même trimestre de l'année précédente.

La hausse des prix d'une année à l'autre est principalement attribuable à la production animale (+13,6 %).

Par rapport au premier trimestre de 2014, l'indice a augmenté dans six provinces. L'Alberta (+8,3 %) a enregistré l'augmentation la plus importante d'une année à l'autre.

### **Note aux lecteurs**

*L'Indice des prix des entrées dans l'agriculture est un indicateur de l'évolution des coûts des intrants que doivent assumer les agriculteurs canadiens. À chaque diffusion, les données des huit trimestres précédents pourraient avoir été révisées. Les indices ne sont pas désaisonnalisés.*

*Les indices sont disponibles pour 13 régions géographiques : chacune des 10 provinces, l'Est du Canada (Terre-Neuve-et-Labrador, Île-du-Prince-Édouard, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick, Québec et Ontario), l'Ouest du Canada (Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Colombie-Britannique), et l'ensemble du Canada (excluant les territoires).*

*Les données du deuxième trimestre pour l'Indice des prix des entrées dans l'agriculture seront diffusées en octobre.*

**Tableau 1**  
**Indice des prix des entrées dans l'agriculture, selon la catégorie, Canada — Données non désaisonnalisées**

	Importance relative <sup>1</sup>	Premier trimestre de 2014 <sup>r</sup>	Quatrième trimestre de 2014 <sup>r</sup>	Premier trimestre de 2015 <sup>p</sup>	Quatrième trimestre de 2014 au premier trimestre de 2015	Premier trimestre de 2014 au premier trimestre de 2015
	%	(2002=100)			% change	
<b>Total des entrées dans l'agriculture</b>	<b>100,00</b>	<b>153,3</b>	<b>158,1</b>	<b>157,5</b>	<b>-0,4</b>	<b>2,7</b>
Bâtiments	9,36	144,1	143,0	141,0	-1,4	-2,2
Machinerie et véhicules automobiles	19,27	160,8	151,8	145,4	-4,2	-9,6
Frais d'exploitation généraux	15,33	161,7	165,5	167,7	1,3	3,7
Production végétale	23,17	166,7	166,5	168,4	1,1	1,0
Production animale	32,88	138,6	157,3	157,5	0,1	13,6

r révisé

p provisoire

1. L'importance relative est basée sur une moyenne des valeurs de production de 2002 à 2005.

Source(s) : Tableau CANSIM [328-0015](#).

**Tableau 2**  
**Indice des prix des entrées dans l'agriculture, total, par région géographique — Données non désaisonnalisées**

	Importance relative <sup>1</sup>	Premier trimestre de 2014 <sup>r</sup>	Quatrième trimestre de 2014 <sup>r</sup>	Premier trimestre de 2015 <sup>p</sup>	Quatrième trimestre de 2014 au premier trimestre de 2015	Premier trimestre de 2014 au premier trimestre de 2015
	%	(2002=100)			% change	
<b>Canada</b>	<b>100,00</b>	<b>153,3</b>	<b>158,1</b>	<b>157,5</b>	<b>-0,4</b>	<b>2,7</b>
Est du Canada	44,21	146,8	150,0	150,4	0,3	2,5
Terre-Neuve-et-Labrador	0,23	151,9	149,9	151,8	1,3	-0,1
Île-du-Prince-Édouard	0,99	141,5	141,3	143,1	1,3	1,1
Nouvelle-Écosse	1,15	145,8	144,5	146,9	1,7	0,8
Nouveau-Brunswick	1,13	148,2	148,2	147,8	-0,3	-0,3
Québec	16,24	142,3	144,3	142,7	-1,1	0,3
Ontario	24,47	149,9	154,5	156,1	1,0	4,1
Ouest du Canada	55,79	158,5	164,5	163,1	-0,9	2,9
Manitoba	9,96	155,0	156,4	154,8	-1,0	-0,1
Saskatchewan	16,14	171,2	171,2	167,0	-2,5	-2,5
Alberta	23,62	154,9	167,5	167,8	0,2	8,3
Colombie-Britannique	6,06	144,1	147,9	148,1	0,1	2,8

r révisé

p provisoire

1. L'importance relative est basée sur une moyenne des valeurs de production de 2002 à 2005.

Source(s) : Tableau CANSIM [328-0015](#).

---

**Données offertes dans CANSIM : tableau [328-0015](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [2305](#).**

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Statistiques relatives aux mouvements d'aéronefs : petits aéroports, mars 2015

En mars, le nombre de décollages et d'atterrissages d'aéronefs aux 122 aéroports canadiens sans tours de contrôle de la circulation aérienne a atteint un total de 44 465 mouvements.

Sept aéroports, comptant chacun plus de 1 000 mouvements, sont à l'origine de 29 % des activités au cours du mois : Peterborough, en Ontario (3 597 mouvements), Goose Bay, à Terre-Neuve-et-Labrador (2 542), Comox, en Colombie-Britannique (1 696), Red Lake, en Ontario (1 353), Trois-Rivières, au Québec (1 329), Moosonee, en Ontario (1 151), et Pickle Lake, en Ontario (1 082).

### **Note aux lecteurs**

*Les données de mars 2014 ont été révisées.*

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [401-0021](#) et [401-0022](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéro d'enquête [2715](#).**

De l'information analytique supplémentaire est maintenant offerte dans « [Mouvements mensuels des aéronefs : petits aéroports – aéroports sans tours de contrôle ou stations d'information de vol de NAV CANADA](#) », qui fait partie du bulletin de service *Aviation* ([51-004-X](#)), accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Indices des prix des exportations et des importations, mai 2015

Les indices des prix des exportations et des importations (2007=100) à pondération courante et à pondération fixe sur la base douanière ou de la balance des paiements sont maintenant offerts en fonction du Système de classification des produits de l'Amérique du Nord de 2007.

Les indices des prix des exportations et des importations pour tous les pays et pour les États-Unis (2007=100) à pondération courante et à pondération fixe sur base douanière selon la Classification type pour le commerce international sont également accessibles.

### **Note aux lecteurs**

*Les données de juin sur le commerce international de marchandises du Canada seront diffusées le 5 août.*

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [228-0063](#) à [228-0067](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéros d'enquête [2201](#), [2202](#) et [2203](#).**

Le numéro de mai 2015 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada*, vol. 69, n° 5 ([65-001-X](#)), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Valeur réelle des importations et des exportations selon la formule de Fisher, mai 2015

Il est maintenant possible de consulter les valeurs réelles en dollars pour mai sur le commerce international de marchandises du Canada, selon la formule de Fisher, enchaînées mensuellement (année de référence 2007).

### **Note aux lecteurs**

Les données de juin sur le commerce international de marchandises du Canada seront diffusées le 5 août.

**Données offertes dans CANSIM : tableaux [228-0061](#) et [228-0062](#).**

**Définitions, source de données et méthodes : numéros d'enquête [2201](#), [2202](#) et [2203](#).**

Le numéro de mai 2015 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada*, vol. 69, n° 5 ([65-001-X](#)), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Parcourir par ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec nous au 514-283-8300 ou composez sans frais le 1-800-263-1136 ([infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca)), ou communiquez avec les Relations avec les médias au 613-951-4636 ([ligneinfomedias@statcan.gc.ca](mailto:ligneinfomedias@statcan.gc.ca)).

---

## Nouveaux produits et études

---

### Nouveaux produits

**Aviation : « Mouvements mensuels des aéronefs : petits aéroports – aéroports sans tours de contrôle ou stations d'information de vol de NAV CANADA »**, mars 2015, vol. 47, n° 10  
Numéro au catalogue [51-004-X2015010](#) (HTML)

**Le commerce international de marchandises du Canada**, mai 2015, vol. 69, n° 5  
Numéro au catalogue [65-001-X](#) (HTML | PDF)

**Base de données sur le commerce international canadien de marchandises**, mai 2015  
Numéro au catalogue [65F0013X](#) (Base de données)



### **Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada**

Numéro au catalogue 11-001-X.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet ou pour s'y abonner, visitez notre site Web à l'adresse : <http://www.statcan.gc.ca>.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2015. Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de [licence ouverte de Statistique Canada](#) :

<http://www.statcan.gc.ca/reference/copyright-droit-auteur-fra.htm>